

Innkalling og saker til programstyremøte for tysk onsdag 29. november 2023

Sted: seminarrom 326, HF-bygget

Dato: 29.11.23

Tid: 12.15-14

Innkalte medlemmer: Eirik Tiller (student), Åsta Haukås, Kjetil Berg Henjum (fagkoordinator), Torgeir Skorgen, Birger Solheim

Studiekonsulent/referent: Maria Skjelbred Meyer

Saksliste:

25/23 Godkjenning av innkalling og sakliste.....	3
26/23 Godkjenning av referat fra programstyremøte 13. juni 2023	3
27/23 Orienteringssaker	3
28/23 Diskusjonssaker	3
29/23 Egenverdinger for vårsemesteret 2023.....	3
30/23 Nedleggelse av emne: TYS107	3
31/23 Nedleggelse av emne: TYS627	4
32/23 Nedleggelse av emne: TYS116	4
33/23 Nedleggelse av emne: TYS636	4
34/23 Nedleggelse av emne: TYS201	4
35/23 Nedleggelse av emne: TYS251	4
36/23 Nedleggelse av emne: TYS251L.....	4
37/23 Nedleggelse av emne: TYS256	4
38/23 Nedleggelse av emne: TYS307L.....	4
39/23 Nedleggelse av emne: TYS308L.....	5
40/23 Nedleggelse av emne: TYS311L.....	5
41/23 Opprettelse av emne: TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur	5
42/23 Opprettelse av emne: TYS628 Nyare tyskspråkleg litteratur, nettbasert	5
43/23 Opprettelse av emne: TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur.....	5
44/23 Opprettelse av emne: TYS638 Eldre tyskspråkleg litteratur, nettbasert	5
45/23 Opprettelse av emne: TYS203 Fordjuping i tysk språk.....	5
46/23 Opprettelse av emne: TYS253 Bacheloroppgåve i tysk.....	6
47/23 Opprettelse av emne: TYS312 Forsking i tysk fagdidaktikk	6

48/23 Endring i emnebeskrivelse: TYSK621 Obligatorisk undervisningsaktivitet	6
49/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Mål og innhald	6
50/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Arbeids- og undervisningsformer	7
51/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Obligatorisk undervisningsaktivitet	7
52/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Vurderingsformer.....	7
53/23 Endring i emnebeskrivelse: TYS206	8
54/23 Endring i emnebeskrivelse: TYS206	8
55/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Obligatoriske emne	8
56/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Spesialisering.....	9
57/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Rekkefølge for emne i studiet.....	10

25/23 Godkjenning av innkalling og saksliste

26/23 Godkjenning av [referat fra programstyremøte 13. juni 2023](#)

27/23 Orienteringssaker

1. Bemanningsplanen revideres i desember: ingen store endringer
2. [Programporteføljeprojektet](#): fokus på bachelorprogrammene, utydelig vei framover, emnepakker?
3. [Redesign av lektorprogrammet](#): skal vedtas nå, arbeid med lektortilpasset emne i 5. semester
4. Instituttstrategi: ansatte blir invitert til å komme med innspill

28/23 Diskusjonssaker

1. Tema for rapport for 2023 fra ekstern fagfelle Christian Janss (siste fra Janss)?
2. Ny ekstern fagfelle for tysk f.o.m. 1.1.24: Beate Lindemann?
3. Er det greit å ha med lektorrelaterte spørsmål i evalueringer av disiplin-/fagemner?
4. Er vi interessert i å utvide UNG-avtalen til å gjelde andre enn St. Paul?
5. Har noen sett på de foreløpige «[Häufig gestellte Fragen](#)» som ligger i Teams (jf. e-post 15.09.)

29/23 Egenvurderinger for vårsemesteret 2023

Forslag til vedtak:

[Egenvurderingene](#) for emnene

DIDATYS2
TYSDI201
TYSDI301
TYSK622
TYS105
TYS625
TYS106
TYS626
TYS107
TYS627
TYS201/251/251L
TYS206/256
TYS308/308L
TYS311/311L

tas til etterretning av programstyret for tysk.

30/23 Nedleggelse av emne: TYS107

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS107 f.o.m. VS 2025 fordi det ikke har vakt den helt store begeistringen hos studentene. Det «erstattes» av et nyopprettet emne TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur (se sak 41/23).

31/23 Nedleggelse av emne: TYS627

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS627 f.o.m. VS 2024 fordi det ikke har vakt den helt store begeistringen hos studentene. Det «erstattes» av et nyopprettet emne TYS628 Nyare tyskspråkleg litteratur, nettbasert (se sak 42/23).

32/23 Nedleggelse av emne: TYS116

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS116 f.o.m. HS 2025 fordi vi vil «fordele» emnets innhold på to nyopprettede emner (TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur, VS, og TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur, HS).

33/23 Nedleggelse av emne: TYS636

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS636 f.o.m. HS 2025 fordi vi vil «fordele» emnets innhold på to nyopprettede emner (TYS628 Nyare tyskspråkleg litteratur, VS, og TYS638 Eldre tyskspråkleg litteratur, HS).

34/23 Nedleggelse av emne: TYS201

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS201 og erstatter det med TYS203 (10 stp) for at det skal passe til lektorprogrammets krav om 20 stp i fag I i 6. semester.

35/23 Nedleggelse av emne: TYS251

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS251 når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

36/23 Nedleggelse av emne: TYS251L

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS251L når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

37/23 Nedleggelse av emne: TYS256

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS256 når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

38/23 Nedleggelse av emne: TYS307L

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS307L når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

39/23 Nedleggelse av emne: TYS308L

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS308L når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

40/23 Nedleggelse av emne: TYS311L

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk legger ned TYS311L når vi får klarsignal fordi vi ikke lenger trenger det i lektorprogrammet.

41/23 Opprettelse av emne: TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur, VS (10 stp.), med [vedlagte emnebeskrivelse](#).

42/23 Opprettelse av emne: TYS628 Nyare tyskspråkleg litteratur, nettbasert

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS628 Nyare tyskspråkleg litteratur, nettbasert, VS (10 stp.), med emnebeskrivelse som er «identisk» med TYS108, nettilpasset.

43/23 Opprettelse av emne: TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur, HS (10 stp.), med [vedlagte emnebeskrivelse](#).

44/23 Opprettelse av emne: TYS638 Eldre tyskspråkleg litteratur, nettbasert

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS638 Eldre tyskspråkleg litteratur, nettbasert, HS, 10 stp., med emnebeskrivelse som er «identisk» med TYS118, nettilpasset.

45/23 Opprettelse av emne: TYS203 Fordjuping i tysk språk

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS203 Fordjuping i tysk språk, VS (10 stp.), med [vedlagte emnebeskrivelse](#).

46/23 Opprettelse av emne: TYS253 Bacheloroppgåve i tysk

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS253 Bacheloroppgåve i tysk, VS (10 stp.), med [vedlagte emnebeskrivelse](#).

47/23 Opprettelse av emne: TYS312 Forsking i tysk fagdidaktikk

Forslag til vedtak:

Programstyret for tysk oppretter emnet TYS312 Forsking i tysk fagdidaktikk, VS (10 stp.), med [vedlagte emnebeskrivelse](#).

48/23 Endring i emnebeskrivelse: TYSK621 Obligatorisk undervisningsaktivitet

Forslag til vedtak:

Det er tre obligatoriske innleveringsoppgåver på emnet:

1. ein skriftleg (maks 1500 ord) og ein munnleg (maks fem minutt video) del
2. individuell, skriftleg innlevering (maks 1500 ord)
3. innlevering av gruppearbeid, med skriftleg refleksjon (maks 2000 ord)

erstattes av:

Det er tre obligatoriske innleveringsoppgåver på emnet:

1. Individuell innlevering med ein skriftleg (maks 1500 ord) og ein munnleg (maks fem minutt video) del
2. Individuell, skriftleg innlevering (maks 1500 ord)
3. Innlevering av gruppearbeid, med skriftleg refleksjon (maks 2000 ord)

49/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Mål og innhald

Forslag til vedtak:

TSAK319 tek for seg eit avgrensa område innanfor moderne tysk språkvitskap inkludert tysk fagdidaktikk, der både empiriske, teoretiske og metodiske spørsmål vil bli behandla, gjerne i eit kontrastivt perspektiv. Gjennom arbeidet med det utvalte temaet skal studentene dessutan bli fortruleg med empirisk/korpusbasert arbeid, f.eks.

gjennom bruk av elektroniske korpora. Studentane vil få høve til å fordjupe seg i eit sjølvvalt område innanfor emnet gjennom arbeidet med semesteroppgåva.

TSAK319 er tilrådd for alle studentar som vil skrive masteroppgåve i språk.

erstattes av:

TSAK319 tek for seg eit avgrensa område innanfor moderne tysk språkvitskap inkludert tysk fagdidaktikk, der både empiriske, teoretiske og metodiske spørsmål vil bli behandla, gjerne i eit kontrastivt perspektiv.

Gjennom arbeidet med det ~~utvalgte~~ temaet skal student~~a~~ene dessutan bli fortrulege med empirisk/~~korpusbasert~~ arbeid, f.eks. gjennom bruk av nettbaserte korpuselektroniske korpøra. Studentane ~~vil få~~ høve til å fordjupe seg i eit eller to sjølvval~~de~~ område innanfor emnet gjennom arbeidet med obligatoriske oppgåversemesteroppgåva.

TSAK319 er tilrådd for alle studentar som vil skrive masteroppgåve i språk.

50/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Arbeids- og undervisningsformer

Forslag til vedtak:

Førelesingar, seminar og øvingar.

Når NTNU har emnenansvar blir undervisninga nettbasert frå NTNU.

Det er òg ein føresetnad at studentane er førebudde til undervisninga og at dei deltek aktivt og regelmessig i den.

erstattes av:

Førelesingar, seminar og øvingar.

Undervisningen er enten campusbasert, hybrid eller nettbasert.

~~Når NTNU har emnenansvar blir undervisninga nettbasert frå NTNU.~~

Det er ~~ø~~g ein føresetnad at studentane er førebudde til undervisninga og ~~at dei~~ deltek aktivt og regelmessig ~~i den~~.

51/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Obligatorisk undervisningsaktivitet

Forslag til vedtak:

- Eitt kort skriftleg samandrag på ca. 600 ord av utdrag frå pensum.
- Eitt godkjent skriftleg arbeid på ca. 2.000 ord. Arbeidet skal skrivast på tysk.
- For å kunne gå opp til eksamen, blir det kravd deltaking i minst halvparten førelesingane.

erstattes av:

~~Eitt kort skriftleg samandrag på ca. 600 ord av utdrag frå pensum.~~

~~Eitt godkjent skriftleg arbeid på ca. 2.000 ord. Arbeidet skal skrivast på tysk.~~

Anten:

- ei skriftleg oppgåve på om lag 2000 ord

Eller:

- to skriftlege oppgåver, kvar på om lag 1000 ord

Oppgåvene skal skrivast på tysk.

For å kunne gå opp til eksamen, blir det kravd deltaking i minst halvparten av førelesingane.

52/23 Endring i emnebeskrivelse: TSAK319 Masteremne i tysk språkvitskap: Vurderingsformer

Forslag til vedtak:

Ei skriftleg oppgåve med to vekers innleveringsfrist, med eit omfang på ca. 4.000 ord, ikkje medrekna innhaldsliste, oppgåveformulering og litteraturliste. Eksamensoppgåva skal skrivast på tysk.

erstattes av:

7 dagars heimeeksamen på om lag 3000 ord, ikkje medrekna innhaldsliste, oppgåveformulering og litteraturliste. Eksamensoppgåva skal skrivast på tysk.

53/23 Endring i emnebeskrivelse: TYS206:

Forslag til vedtak:

Pensum omfattar ca. 800 sider, fordelt på to emneområde som kan avgrensast på ulikt vis, t.d. i forhold til epoke, genre, forfatterskap, tema m.m. Kvart emneområde skal bestå av minst tre verk, eventuelt utdrag av verk. Eit utval med lyrikk kan erstatte eitt eller fleire verk. I tilknytning til dette pensumet skal studentane òg lese ca. 100 sider sekundærlitteratur.

erstattes av:

Pensum omfattar eit utval primærlitteratur knytt til eit emneområde ca. 800 sider, fordelt på to emneområde som kan avgrensast på ulikt vis, t.d. i forhold til epoke, genre, forfatterskap, tema m.m. Kvart emneområde som skal bestå av minst tre verk, eventuelt utdrag av verk. Eit utval med lyrikk kan erstatte eitt eller fleire verk. I tilknytning til dette pensumet skal studentane òg lese ca. 100 sider sekundærlitteratur.

~~54/23 Endring i emnebeskrivelse: TYS206~~

~~**Forslag til vedtak:**~~

~~**erstattes av:**~~

554/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Obligatoriske emne

Forslag til vedtak:

EX.PHIL. Examen Philosophicum, H, (10 stp.)
Innføringsemne: *anten* EXFAC00SK *eller* EXFAC00AS, H, (10 stp.)
TYS105 Grunnemne i tysk språk I, V, (10 stp.)
TYS106 Tyskspråkleg kultur, V, (10 stp.)
TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap, V, (10 stp.)
TYS115 Grunnemne i tysk språk II, H, (10 stp.)
TYS116 Tyskspråkleg litteratur, H, (10 stp.)
SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium, H, (10 stp.)
LITTIF200 Litteraturteori på 200-nivå, V, (5 stp.)
TYS201 Fordjuping i tysk språk, V, (15 stp.)
eller
TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve, V, (15 stp.)
TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur, V, (10 stp.)
eller
TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve, V, (10 stp.)
Studenten må ta anten TYS256 eller TYS251 for å fylle kravet til eit lengre sjølvstendig arbeid i graden. Det er då to moglege kombinasjonar på 200-nivå:

- TYS251 kombinert med LITTIF200 og TYS206
- TYS256 kombinert med LITTIF200 og TYS201

erstattes av:

EX.PHIL. Examen Philosophicum, H₇ (10 stp.)
 Innføringsemne: *anten* EXFAC00SK *eller* EXFAC00AS, H₇ (10 stp.)
 TYS105 Grunnemne i tysk språk I, V₇ (10 stp.)
 TYS106 Tyskspråkleg kultur *og historie*, V₇ (10 stp.)
~~TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap, V, (10 stp.)~~
 TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur, V (10 stp.)
 TYS115 Grunnemne i tysk språk II, H₇ (10 stp.)
 TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur, H (10 stp.)
~~TYS116 Tyskspråkleg litteratur, H, (10 stp.)~~
 SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium, H₇ (10 stp.)
~~LITTIF200 Litteraturteori på 200-nivå, V, (5 stp.)~~
~~TYS201 Fordjuping i tysk språk, V, (15 stp.)~~
 TYS203 Fordjuping i tysk språk, V (10 stp.)
 eller
~~TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve, V, (15 stp.)~~
~~TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur, V, (10 stp.)~~
 TYS207 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur og kultur, V (10 stp.)
 TYS253 Bacheloroppgåve i tysk, V (10 stp.)
 eller
~~TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve, V, (10 stp.)~~
 Studenten må ta anten TYS256 eller TYS251 for å fylle kravet til eit lengre sjølvstendig arbeid i graden. Det er då to moglege kombinasjonar på 200-nivå:
~~-TYS251 kombinert med LITTIF200 og TYS206~~
~~-TYS256 kombinert med LITTIF200 og TYS201~~

556/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Spesialisering

Forslag til vedtak:

TYS105 Grunnemne i tysk språk I, (10 stp.)
 TYS106 Tyskspråkleg kultur, (10 stp.)
 TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap, (10 stp.)
 TYS115 Grunnemne i tysk språk II, (10 stp.)
 TYS116 Tyskspråkleg litteratur, (10 stp.)
 SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium, (10 stp.)
 LITTIF200 Litteraturteori på 200-nivå, (5 stp.)
 TYS201 Fordjuping i tysk språk, 15 stp.
 eller
 TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve, 15 stp.
 TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur, 10 stp.
 eller
 TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve, 10 stp.
 Studenten må ta anten TYS256 eller TYS251 for å fylle kravet til eit lengre sjølvstendig arbeid i graden. Dei to moglege kombinasjonane på 200-nivå er då:
 - TYS251 kombinert med LITTIF200 og TYS206
 - TYS256 kombinert med LITTIF200 og TYS201
 Ein kan ikkje ta både TYS256 og TYS206 eller både TYS201 og TYS251 grunna fagleg overlapp.

erstattes av:

TYS105 Grunnemne i tysk språk I, (10 stp.)
 TYS106 Tyskspråkleg kultur og historie (10 stp.)
~~TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap, (10 stp.)~~
 TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur (10 stp.)
 TYS115 Grunnemne i tysk språk II, (10 stp.)
 TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur (10 stp.)
~~TYS116 Tyskspråkleg litteratur, (10 stp.)~~
 SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium, (10 stp.)
~~LITTIF200 Litteraturteori på 200-nivå, (5 stp.)~~
~~TYS201 Fordjuping i tysk språk, 15 stp.~~
~~eller~~
~~TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve, 15 stp.~~
 TYS203 Fordjuping i tysk språk (10 stp.)
~~TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur (10 stp.)~~
 TYS207 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur og kultur, V (10 stp.)
 TYS253 Bacheloroppgåve i tysk (10 stp.)
~~eller~~
~~TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve, 10 stp.~~
 Studenten må ta enten TYS256 eller TYS251 for å fylle kravet til eit lengre sjølvstendig arbeid i graden. Dei to moglege kombinasjonane på 200-nivå er då:
~~-TYS251 kombinert med LITTIF200 og TYS206~~
~~-TYS256 kombinert med LITTIF200 og TYS201~~
~~-Ein kan ikkje ta både TYS256 og TYS206 eller både TYS201 og TYS251 grunna fagleg overlapp.~~

567/23 Endring i studieplan: BAHF-TYS: Rekkefølgje for emne i studiet

Forslag til vedtak:

Tilrådd rekkjefølgje for emne i studiet:

1. semester (haust)

EXPHIL Examen philosophicum (10 stp.)

EXFAC00SK Språkkunnskap (10 stp.)

TYS100 Introduksjon til tyskstudiet (10 stp.)

2. semester (vår)

TYS105 Grunnemne i tysk språk I (10 stp.)

TYS106 Tyskspråkleg kultur (10 stp.)

TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap (10 stp.)

Undervisninga i delar av TYS105 og TYS106 kan takast ved Universitetet i Kiel. Opphaldet finansierast ved eigenbetaling.

3. semester (haust)

TYS115 Grunnemne i tysk språk II (10 stp.)

TYS116 Tyskspråkleg litteratur (10 stp.)

SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium (10 stp.)

4. semester (vår)

For å oppretthalde kontinuitet i tyskopplæringa tilrår vi å ta 200-nivå i det 4. semesteret. Studentar som tek frie studiepoeng i eit fag med oppstart på våren, tek 200-nivå i det 6. semesteret.

LITTIF200 Litteraturteori på 200-nivå (5 stp.)

TYS201 Fordjuping i tysk språk (15 stp.) eller TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve (15 stp.)

TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur (10 stp.) eller

TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve (10 stp.)

5. semester (haust)

Delstudium i utlandet. Frie studiepoeng

6. semester (vår)

Frie studiepoeng ved UiB eller delstudium i utlandet.

erstattes av:

Tilrådd rekkjefølgje for emne i studiet:

1. semester (haust)

EXPHIL Examen philosophicum (10 stp.)

EXFAC00SK Språkkunnskap (10 stp.)

TYS100 Introduksjon til tyskstudiet (10 stp.)

2. semester (vår)

TYS105 Grunnemne i tysk språk I (10 stp.)

TYS106 Tyskspråkleg kultur og historie (10 stp.)

~~TYS107 Tysk språk og tekstkunnskap (10 stp.)~~

~~Undervisninga i delar av TYS105 og TYS106 kan takast ved Universitetet i Kiel. Opphaldet finansierast ved eigenbetaling.~~

TYS108 Nyare tyskspråkleg litteratur (10 stp.)

3. semester (haust)

TYS115 Grunnemne i tysk språk II (10 stp.)

TYS118 Eldre tyskspråkleg litteratur (10 stp.)

~~TYS116 Tyskspråkleg litteratur (10 stp.)~~

SEK100 Samanliknande europeiske kulturstudium (10 stp.)

4. semester (vår)

For å oppretthalde kontinuitet i tyskopplæringa tilrår vi å ta 200-nivå i det 4. semesteret. Studentar som tek frie studiepoeng i eit fag med oppstart på våren, tek 200-nivå i det 6. semesteret.

~~LITLIF200 Litteraturteori på 200-nivå (5 stp.)~~

~~TYS201 Fordjuping i tysk språk (15 stp.) eller TYS251 Fordjuping i tysk språk med semesteroppgåve (15 stp.)~~

TYS203 Fordjuping i tysk språk (10 stp.)

~~TYS206 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur (10 stp.) eller~~

~~TYS256 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur med semesteroppgåve (10 stp.)~~

TYS207 Fordjuping i tyskspråkleg litteratur og kultur, V (10 stp.)

TYS253 Bacheloroppgåve i tysk (10 stp.)

5. semester (haust)

Delstudium i utlandet. Frie studiepoeng

6. semester (vår)

Frie studiepoeng ved UiB eller delstudium i utlandet.